I

(Aktai, priimti remiantis EB ir (arba) Euratomo steigimo sutartimis, kuriuos skelbti privaloma)

REGLAMENTAI

KOMISIJOS REGLAMENTAS (EB) Nr. 206/2009

2009 m. kovo 5 d.

dėl gyvūninių produktų asmeninių siuntų įvežimo į Bendriją, iš dalies keičiantis Reglamentą (EB) Nr. 136/2004

(Tekstas svarbus EEE)

EUROPOS BENDRIJŲ KOMISIJA,

atsižvelgdama į Europos bendrijos steigimo sutartį,

atsižvelgdama į 1997 m. gruodžio 18 d. Tarybos direktyvą 97/78/EB, nustatančią principus, reglamentuojančius iš trečiųjų šalių į Bendriją įvežamų produktų veterinarinių patikrinimų organizavimą ([1]), ypač į jos 3 straipsnio 5 dalį, 16 straipsnio 3 ir 4 dalis ir 17 straipsnio 7 dalį,

atsižvelgdama į 2002 m. gruodžio 16 d. Tarybos direktyvą 2002/99/EB, nustatančią gyvūnų sveikatos taisykles, reglamentuojančias žmonėms skirtų gyvūninės kilmės produktų gamybą, perdirbimą, paskirstymą ir importą ([2]), ypač į jos 8 straipsnio 5 dalies trečią įtrauką,

atsižvelgdama į 2004 m. balandžio 29 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (EB) Nr. 882/2004 dėl oficialios kontrolės, kuri atliekama siekiant užtikrinti, kad būtų įvertinama, ar laikomasi pašarus ir maistą reglamentuojančių teisės aktų, gyvūnų sveikatos ir gerovės taisyklių ([3]), ypač į jo 25 straipsnio 2 dalies c ir d punktus,

kadangi:

(1) Direktyvoje 97/78/EB numatyti iš trečiųjų šalių į Bendriją įvežamų tam tikrų gyvūninių produktų siuntų veterinariniai patikrinimai.

(2) Pagal tos direktyvos 3 straipsnio 1 ir 2 dalis, valstybės narės privalo užtikrinti, kad jokia siunta nebūtų įvežta iš trečiosios šalies į Bendriją, neatlikus atitinkamų veterinarinių patikrinimų (sisteminių patikrinimų) ir kad siuntos būtų įvežamos į Bendriją tik per pasienio kontrolės postą.

(3) Pagal Direktyvos 97/78/EB 16 straipsnį šie reikalavimai nėra taikomi produktams, kurie vežami kaip keleivių bagažas ir skirti asmeniniam vartojimui, jeigu produktų kiekis neviršija kiekio, nustatyto taikant toje direktyvoje aprašytą procedūrą. Be to, tie reikalavimai netaikomi produktams, siunčiamiems mažomis siuntomis privatiems asmenims, jeigu tie produktai nėra importuojami prekybos tikslais ir jeigu jų kiekis neviršija kiekio, nustatyto taikant toje direktyvoje aprašytą procedūrą.

(4) 2007 m. balandžio 17 d. Komisijos sprendime 2007/275/EB dėl gyvūnų ir produktų, kurie pagal Tarybos direktyvas 91/496/EEB ir 97/78/EB turi būti patikrinti pasienio kontrolės postuose ([4]), išvardyti gyvūniniai produktai, kurių veterinariniai patikrinimai turi būti atliekami pasienio kontrolės punktuose.

(5) Komisijos reglamento (EB) Nr. 136/2004, nustatančio produktų, importuojamų iš trečiųjų šalių, veterinarinių patikrinimų Bendrijos pasienio veterinarijos postuose tvarką ([5]), 8 straipsnyje nurodyta didžiausia 1 kg svorio riba; iš patvirtintų šalių arba jų dalių įvežtiems tokio arba mažesnio svorio žmonėms skirtiems produktams sisteminiai veterinariniai patikrinimai netaikomi. Šiame straipsnyje taip pat nurodytos svorio ribos, taikomos kai kuriems kitiems gyvūniniams produktams, įvežamiems į Daniją, *inter alia*, iš Grenlandijos ir Farerų salų, ir tam tikroms žuvims, įvežamoms į Suomiją ir Švediją iš Rusijos.

([1]) OL L 24, 1998 1 30, p. 9.
([2]) OL L 18, 2003 1 23, p. 11.
([3]) OL L 165, 2004 4 30, p. 1.
([4]) OL L 116, 2007 5 4, p. 9.
([5]) OL L 21, 2004 1 28, p. 11.

(6) Sprendimo 2007/275/EB II priede išvardyti sudėtiniai produktai, kuriems netaikomi veterinariniai patikrinimai. Todėl tiems produktams taip pat nereikėtų taikyti sisteminių veterinarinių patikrinimų, jei jie vežami kaip keleivių bagažas ir skirti asmeniniam vartojimui arba jei jie siunčiami nedidelėmis siuntomis privatiems asmenims.

(7) Reikalavimai, ypač svorio ribos, taikomos įvežamoms asmeniniam vartojimui skirtų gyvūninių produktų siuntoms yra nustatyti kelete teisės aktų. Tačiau šie reikalavimai turi būti lengvai suprantami vykdančioms institucijoms, keleiviams ir visuomenei. Todėl reikėtų supaprastinti ir viename reglamente nustatyti gyvūninių produktų, kuriems gali būti netaikomi komerciniam importui taikomi veterinariniai patikrinimai, rūšis ir kiekius.

(8) Nustatant tokiems įvežamiems produktams taikomas priemones reikėtų atsižvelgti į gyvūnų ligų patekimo į Bendriją įvežant gyvūninius produktus pavojų. Pavojaus gyvūnų sveikatai lygis kinta priklausomai nuo skirtingų veiksnių, kaip antai skirtingų rūšių produktai, skirtingų rūšių gyvūnai, iš kurių gaminami produktai, ir patogeninio užkrato egzistavimo tikimybė.

(9) Snukio ir nagų liga yra viena iš pavojingiausių ligų, kurios gali patekti į Bendriją. Europos maisto saugos tarnyba (EMST) įvertino snukio ir nagų ligos patekimo į Bendriją tikimybę. Remiantis šiuo vertinimu, įvežant mėsą ir mėsos produktus bei pieną ir pieno produktus tikrai tikėtina, kad snukio ir nagų ligos virusas pateks į Bendriją.

(10) Siekdama išvengti tokių ligų patekimo, Bendrija jau daug metų yra nustačiusi taisykles, taikomas komerciniais tikslais importuojamiems gyviems gyvūnams ir gyvūniniams produktams.

(11) Komisijos reglamente (EB) Nr. 745/2004 ([6]) nustatytos priemonės, taikomos importuojamiems asmeniniam vartojimui skirtiems mėsai ir mėsos produktams bei pienui ir pieno produktams. Pagal tą reglamentą keleiviai negali įvežti į Bendriją mėsos ir mėsos produktų bei pieno ir pieno produktų, jei jie nevisiškai atitinka Bendrijos importo komerciniais tikslais taisyklių.

(12) Siekiant užtikrinti, kad Bendrija išliks regionu, kuriame nenustatyta snukio ir nagų ligos, šis principas turėtų būti taikomas ir ateityje. Todėl Direktyvoje 97/78/EB nurodytas keleivių įvežamų mėsos ir mėsos produktų bei pieno ir pieno produktų kiekis, kuriam netaikomi sisteminiai veterinariniai patikrinimai pasienyje, turėtų būti lygus nuliui.

(13) Nepažeidžiant Bendrijos veterinarijos teisės aktų, šiame reglamente nustatytomis priemonėmis turėtų būti siekiama kontroliuoti ir naikinti gyvūnų ligas, arba nustatomos tam tikros apsaugos priemonės.

(14) Šiame reglamente nustatytos priemonės turėtų nepažeisti Tarybos reglamentą (EB) Nr. 338/97 dėl laukinės faunos ir floros rūšių apsaugos kontroliuojant jų prekybą įgyvendinančių teisės aktų ([7]).

(15) Taip pat reikėtų užtikrinti, kad keliautojams ir visuomenei būtų teikiama informacija apie veterinarinius patikrinimus ir įvežamiems gyvūniniams produktams taikomas taisykles.

(16) Manoma, kad dėl tam tikrų trečiųjų šalių geografinio artumo ir gyvūnų sveikatos būklės jose, šių šalių Bendrijos gyvūnų sveikatai keliamas pavojus yra nedidelis. Todėl sisteminiai veterinariniai patikrinimai neturėtų būti taikomi tam tikram iš tokių šalių įvežamų mėsos ir mėsos produktų bei pieno ir pieno produktų kiekiui.

(17) Be to, tam tikros kaimyninės trečiosios šalys pasirašiusios su Bendrija konkrečius susitarimus, susijusius su atitinkamais Bendrijos veterinarijos teisės aktų aspektais.

(18) Europos bendrijos ir Šveicarijos Konfederacijos susitarimo dėl prekybos žemės ūkio produktais ([8]) 11 priedas buvo iš dalies pakeistas dėl prekybos žemės ūkio produktais. Dėl šių pakeitimų nuo 2009 m. sausio 1 d. iš Šveicarijos įvežamų susijusių siuntų veterinariniai patikrinimai nebeatliekami.

(19) Vadovaujantis Tarybos sprendimu dėl Europos bendrijos, Šveicarijos Konfederacijos ir Lichtenšteino Kunigaikštystės papildomo susitarimo, numatančio Europos bendrijos ir Šveicarijos Konfederacijos susitarimo dėl prekybos žemės ūkio produktais ([9]) taikymą Lichtenšteino Kunigaikštystei, sudarymo nuo 2009 m. sausio 1 d. susijusių iš Lichtenšteino įvežamų siuntų veterinariniai patikrinimai taip pat nebeatliekami.

([6]) OL L 122, 2004 4 26, p. 1.

([7]) OL L 61, 1997 3 3, p. 1.

([8]) OL L 114, 2002 4 30, p. 132.

([9]) OL L 270, 2007 10 13, p. 5.

(20) Todėl iš šių trečiųjų šalių, su kuriomis Bendrija sudariusi specialius susitarimus, įskaitant Andorą, Lichtenšteiną, Norvegiją, San Mariną ir Šveicariją, įvežamoms asmeninėms gyvūninių produktų siuntoms, kurių kiekiai mažesni už tam tikrą dydį, neturėtų būti taikomi Direktyvoje 97/78/EB nustatyti sisteminiai veterinariniai patikrinimai. Siekiant tinkamai informuoti keleivius, visoje informacinėje medžiagoje reikėtų nurodyti, kad minėtoms trečiosioms šalims taikomos išimtys.

(21) Apskritai, Kroatijos gyvūnų sveikatos būklė gali būti laikoma keliančia nedidelį pavojų Bendrijos gyvūnų sveikatai. Todėl iš Kroatijos įvežamoms gyvūninių produktų siuntoms, kurios vežamos kaip keleivių bagažas arba siunčiamos nedidelėmis siuntomis vartotojams ir kurių kiekiai mažesni už tam tikrą dydį, neturėtų būti taikomi Direktyvoje 97/78/EB nustatyti sisteminiai veterinariniai patikrinimai. Siekiant tinkamai informuoti keleivius, visoje šiame reglamente nurodytoje informacinėje medžiagoje reikėtų nurodyti, kad Kroatijai taikoma išimtis.

(22) Tačiau dėl esamos klasikinio kiaulių maro padėties Kroatijoje, kiauliena ir kiaulienos produktai gali kelti pavojų ES gyvūnų sveikatai. Siekdama spręsti šį klausimą, Kroatija sutiko imtis atitinkamų priemonių ir užtikrinti, kad esant klasikinio kiaulių maro protrūkiui tokie į Bendriją vežami produktai, kuriuos veža keleiviai arba kuriuos privatūs asmenys siunčia paštu, nebus išvežti iš jos teritorijos.

(23) Be to, reikia paminėti, kad tam tikriems žmonėms skirtiems gyvūniniams produktams taikomos nuostatos turėtų būti taip pat taikomos gyvūniniams produktams, skirtiems gyvūnams augintiniams šerti, siekiant užkirsti galimybes keleiviams arba vartotojams vengti šiame reglamente nustatytų taisyklių taikymo.

(24) Siekiant užkirsti kelią mėginimams neatlikus būtino veterinarinio patikrinimo įvežti į Bendriją Bendrijos sveikatos reikalavimų neatitinkančių nekomercinių gyvūninių produktų siuntas, reikėtų taikyti aiškią atgrasančią priemonę. Valstybės narės gyvūninių produktų įvežimo į Bendriją taisykles pažeidusiems asmenims turėtų taikyti pažeidimus atitinkančias nuobaudas arba reikalauti apmokėti išlaidas, įskaitant produktų sunaikinimo išlaidas.

(25) Valstybės narės turėtų toliau atitinkamai pranešti Komisijai apie nustatytas priemones, kuriomis įgyvendinamos šiame reglamente nustatytos taisyklės. Be to, vėliau pagal pateiktą informaciją būtų galima persvarstyti šiame reglamente nustatytas taisykles.

(26) Siekiant užtikrinti, kad informacija apie į Bendriją įvežamiems gyvūniniams produktams taikomas taisykles būtų veiksmingai pateikta keleiviams ir visuomenei, valstybės narės ir tarptautiniai keleivių transporto veiklos vykdytojai apie šiuos reikalavimus turėtų pranešti į Bendriją atvykstantiems keleiviams ir visuomenei.

(27) Atsižvelgiant į tai, kad su pašto siuntomis susijusią informaciją yra sunkiau suderinti, valstybėms narėms turėtų būti suteikiama daugiau laiko šiai informacijai pateikti.

(28) Siekiant Bendrijos teisės aktų suderinamumo ir aiškumo, reikėtų iš dalies pakeisti Reglamento (EB) Nr. 136/2004 8 straipsnį ir panaikinti Reglamentą (EB) Nr. 745/2004.

(29) Šiame reglamente numatytos priemonės atitinka Maisto grandinės ir gyvūnų sveikatos nuolatinio komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Dalykas

1. Šiame reglamente išdėstomos taisyklės, susijusios su į Bendriją įvežamomis nekomercinių gyvūninių produktų siuntomis, kurios vežamos kaip keleivių bagažas arba siunčiamos nedidelėmis siuntomis privatiems asmenims, arba užsakomos nuotoliniu būdu (pvz., paštu, telefonu arba internetu) ir pristatomos vartotojui.

2. Šis reglamentas netaikomas asmeninėms siuntoms iš Andoros, Lichtenšteino, Norvegijos, San Marino ir Šveicarijos. Be to, šis reglamentas netaikomas žuvų produktų asmeninėms siuntoms iš Farerų salų ir Islandijos. Siekiant tinkamai informuoti keleivius, visoje informacinėje medžiagoje reikėtų nurodyti, kad minėtoms trečiosioms šalims taikomos išimtys.

3. Šis reglamentas taikomas nepažeidžiant Bendrijos veterinarijos teisės aktų, ir juo siekiama kontroliuoti ir naikinti gyvūnų ligas arba nustatyti tam tikras apsaugos priemones.

4. Šis reglamentas taikomas nepažeidžiant atitinkamų sertifikavimo taisyklių, kurios numatytos Reglamentą (EB) Nr. 338/97 dėl laukinės faunos ir floros rūšių apsaugos kontroliuojant jų prekybą įgyvendinančiuose teisės aktuose.

2 straipsnis

Gyvūninių produktų asmeninių siuntų įvežimo į Bendriją taisyklės

1. Žmonėms skirtų gyvūninių produktų, nurodytų Direktyvos 97/78/EB 16 straipsnio 1 dalies a, b ir d punktuose ir 16 straipsnio 4 dalyje, asmeninėms siuntoms netaikomos tos direktyvos I skyriuje nustatytos taisyklės, jei tie produktai priskiriami vienai ar kelioms iš šių kategorijų:

a) I priedo 1 dalyje išvardyti produktai, kurie nepatenka į Sprendimo 2007/275/EB 6 straipsnio 1 dalies taikymo sritį ir kurių bendras kiekis neviršija 0 kilogramų svorio ribos;

b) II priedo 1 dalyje išvardyti produktai, kurių bendras kiekis neviršija 2 kilogramų svorio ribos;

c) Išdorotų šviežių arba paruoštų žuvų produktai, arba pagaminti žuvų produktai, kaip nurodyta Reglamento (EB) Nr. 852/2004 I priedo 3.5, 3.6 arba 7.4 punktuose, kurių bendras kiekis neviršija 20 kilogramų svorio ribos arba vienos žuvies svorio, priklausomai nuo to, kuris dydis didesnis;

d) a, b arba c punktuose arba Sprendimo 2007/275/EB 6 straipsnio 1 dalyje nenurodyti produktai, kurių bendras kiekis neviršija 2 kilogramų svorio ribos.

2. Gyvūnams šerti skirtų gyvūninių produktų asmeninėms siuntoms netaikomos Direktyvos 97/78/EB I skyriuje nustatytos taisyklės, jei tie produktai priskiriami vienai ar kelioms iš šių kategorijų:

a) I priedo 2 dalyje išvardyti produktai, kurių bendras kiekis neviršija 0 kilogramų svorio ribos;

b) II priedo 2 dalyje išvardyti produktai, kurių bendras kiekis neviršija 2 kilogramų svorio ribos.

3. Nukrypstant nuo 1 dalies a, b ir d punktų ir 2 dalies nuostatų, iš Kroatijos, Farerų salų, Grenlandijos arba Islandijos įvežamoms gyvūninių produktų asmeninėms siuntoms netaikomos tos direktyvos I skyriuje nustatytos taisyklės, jei tie produktai priskiriami vienai ar kelioms iš šių kategorijų:

a) I priede išvardyti produktai, kurie nepatenka į Sprendimo 2007/275/EB 6 straipsnio 1 dalies taikymo sritį ir kurių bendras kiekis neviršija 10 kilogramų svorio ribos;

b) II priede išvardyti produktai, kurių bendras kiekis neviršija 10 kilogramų svorio ribos;

c) šio straipsnio 1 dalies c punkte arba 3 dalies a ir b punktuose arba Sprendimo 2007/275/EB 6 straipsnio 1 dalyje nenurodyti produktai, kurių bendras kiekis neviršija 10 kilogramų svorio ribos.

3 straipsnis

Valstybių narių keleiviams ir visuomenei teiktina informacija

1. Valstybės narės užtikrina, kad visuose įvažiavimo į Bendriją punktuose iš trečiųjų šalių atvykstantiems keliautojams būtų pranešama apie į Bendriją įvežamoms asmeninėms siuntoms taikomus veterinarinius reikalavimus.

2. Keleiviams teikiamoje 1 dalyje nurodytoje informacijoje turi būti bent informacija, nurodyta viename iš III priede pateiktų plakatų ir ši informacija turi būti pateikta gerai pastebimuose skelbimuose, esančiuose aiškiai matomose vietose.

3. Valstybės narės gali papildyti šią informaciją papildoma informacija, įskaitant:

a) IV priede nurodytą informaciją;

b) vietos sąlygas ir pagal Direktyvą 97/78/EB priimtas nacionalines nuostatas atitinkančią informaciją.

4. 2 ir 3 dalyse nurodyta informacija teikiama:

a) bent viena iš oficialių valstybės narės, per kurią siuntos įvežamos į Bendriją, kalbų;

b) antra, kompetentingos institucijos nurodyta kalba; antroji kalba gali būti kaimyninės šalies kalba arba, oro uostų ir uostų atveju, kalba, kurią daugiausiai vartoja atvykstantys keleiviai.

Valstybės narės užtikrina, kad visuomenei būtų pranešta apie į Bendriją įvežamiems gyvūniniams produktams, kurie yra siunčiami nedidelėmis siuntomis privatiems asmenims arba kuriuos galutiniai vartotojai užsako nuotoliniu būdu, taikomus reikalavimus.

4 straipsnis

Tarptautinių keleivinio transporto veiklos vykdytojų ir pašto paslaugų tiekėjų klientams teikiama informacija

Tarptautiniai keleivinio transporto veiklos vykdytojai, įskaitant oro uostų ir uostų veiklos vykdytojus ir kelionių agentūras, bei pašto paslaugų tiekėjai praneša klientams apie šiame reglamente nustatytas taisykles, visų pirma teikdami III ir IV prieduose nurodytą informaciją, kaip numatyta 3 straipsnyje.

5 straipsnis

Patikrinimai

1. Kompetentinga institucija arba institucijos, bei oficialius patikrinimus vykdančios institucijos, bendradarbiaudamos su oro uostų arba uostų veiklos vykdytojais, atsakingais už kitus gyvūninių produktų asmeninių siuntų įvežimo punktus, Bendrijos pasienio kontrolės punktuose rengia veiksmingus patikrinimus.

2. Vykdant 1 dalyje nurodytus patikrinimus siekiama aptikti gyvūninių produktų asmenines siuntas ir tikrinti, ar jos atitinka 2 straipsnyje nustatytas sąlygas.

3. Jei tikrinamas didelis asmeninio bagažo kiekis siekiant nustatyti, ar jame yra gyvūninių produktų asmeninių siuntų, 1 dalyje nurodyti patikrinimai gali būti organizuojami taikant rizika pagrįstą metodą ir taikant, jeigu valstybės narės kompetentinga institucija mano, kad reikia, veiksmingas aptikimo priemones, pavyzdžiui, skenavimo įrenginius ir tarnybinius šunis.

6 straipsnis

Nuobaudos

1. Kompetentinga institucija arba oficialius patikrinimus vykdančios institucijos:

a) nustato asmenines siuntas, neatitinkančias šiame reglamente nustatytų taisyklių;

b) pagal nacionalinius teisės aktus konfiskuoja ir sunaikina tokias siuntas.

2. Kompetentinga institucija arba oficialius patikrinimus vykdančios institucijos už asmeninę siuntą, kuri neatitinka šiame reglamente nustatytų taisyklių, atsakingam asmeniui gali taikyti nuobaudas arba reikalauti apmokėti išlaidas.

3. Valstybės narės užtikrina, kad teisės aktuose, taikomuose asmeninio bagažo konfiskavimui ir sunaikinimui, būtų nurodytas fizinis arba juridinis asmuo, privalantis apmokėti tokių konfiskuojamų asmeninių siuntų sunaikinimo išlaidas.

7 straipsnis

Įsipareigojimai teikti ataskaitas

1. Valstybės narės kiekvienais metais pateikia Komisijai ataskaitą, kurioje apibendrinama informacija apie priemones, kurių buvo imtasi supažindinant su šiame reglamente nustatytomis taisyklėmis ir užtikrinant jų laikymąsi, ir pasiekti rezultatai.

2. Ataskaita pateikiama užpildant V priede pateiktą lentelę ir pateikiama iki metų, kurie prasideda pasibaigus kiekvienam metiniam ataskaitiniam laikotarpiui, gegužės mėnesio pirmos dienos. Ataskaitinis laikotarpis — nuo sausio 1 d. iki gruodžio 31 dienos.

8 straipsnis

Pakeitimas

Reglamento (EB) Nr. 136/2004 8 straipsnis pakeičiamas taip:

„*8 straipsnis*

Specialiosios taisyklės, taikomos produktams, kurie yra keleivių bagažo dalis arba siunčiami siuntomis privatiems asmenims

Gyvūniniai produktai, kurie yra keleivių bagažo dalis arba siunčiami nedidelėmis siuntomis privatiems asmenims, atitinka Komisijos reglamente (EB) Nr. 206/2009 (*) nustatytus reikalavimus.

(*) OL L 77, 2009 3 24, p. 1.“.

9 straipsnis

Panaikinimas

Reglamentas (EB) Nr. 745/2004 panaikinamas.

Nuorodos į panaikintą reglamentą laikomos nuorodomis į šį reglamentą ir aiškinamos pagal VII priede pateiktą atitikmenų lentelę.

10 straipsnis

Pereinamojo laikotarpio nuostatos

Valstybės narės gali pateikti Komisijai užpildytą VI priede pateiktą lentelę (vietoje V priedo lentelės, kaip reikalaujama pagal 7 straipsnį) už visus ataskaitinius laikotarpius iki 2011 m. sausio 1 d. iki metų, kurie prasideda pasibaigus kiekvienam metiniam ataskaitiniam laikotarpiui, gegužės mėnesio pirmos dienos. Ataskaitinis laikotarpis — nuo sausio 1 d. iki gruodžio 31 dienos.

11 straipsnis

Įsigaliojimas ir taikymas

Šis reglamentas įsigalioja dvidešimtą dieną nuo jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas taikomas nuo 2009 m. gegužės 1 d.

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje, 2009 m. kovo 5 d.

Komisijos vardu

Androulla VASSILIOU

Komisijos narė

I PRIEDAS

1 DALIS

2 straipsnio 1 dalies a punkte nurodytų gyvūninių produktų sąrašas

KN kodas	Aprašymas	Kvalifikavimas ir aiškinimas
ex 2 skirsnis (0201–0210)	Mėsa ir valgomieji mėsos subproduktai	Išskyrus varlių kojeles (KN kodas 0208 90 70)
0401–0406	Pieno produktai	Visi
0504 00 00	Gyvūnų (išskyrus žuvis) žarnos, pūslės ir skrandžiai, sveiki arba jų gabalai, švieži, atšaldyti, sušaldyti, sūdyti, užpilti sūrymu, džiovinti arba rūkyti	Visi, išskyrus žarnas
1501 00	Kiauliniai riebalai (įskaitant kiaulinius taukus) ir naminių paukščių taukai, išskyrus klasifikuojamus 0209 arba 1503 pozicijose	Visi
1502 00	Galvijų, avių arba ožkų taukai, išskyrus klasifikuojamus 1503 pozicijoje	Visi
1503 00	Kiaulinių taukų stearinas, kiaulinių taukų aliejus, oleostearinas, oleoaliejus ir lajaus aliejus, neemulsuoti, nesumaišyti arba neapdoroti kitu būdu	Visi
1506 00 00	Kiti gyvūniniai riebalai ir aliejus bei jų frakcijos, nerafinuoti arba rafinuoti, bet chemiškai nemodifikuoti	Visi
1601 00	Dešros ir panašūs produktai iš mėsos, mėsos subproduktų arba kraujo; maisto produktai, daugiausia pagaminti iš šių produktų	Visi
1602	Kiti gaminiai arba konservai iš mėsos, mėsos subproduktų arba kraujo	Visi
1702 11 00 1702 19 00	Laktozė ir laktozės sirupas	Visi
ex 1901	Salyklo ekstraktas; maisto produktai iš miltų, kruopų, rupinių, krakmolo arba salyklo ekstrakto, kurių sudėtyje nėra kakavos arba kurių sudėtyje esanti kakava, iš kurios visiškai pašalinti riebalai, sudaro mažiau kaip 40 % masės, nenurodyti kitoje vietoje; maisto produktai iš prekių, klasifikuojamų 0401–0404 pozicijose, kurių sudėtyje nėra kakavos arba kurių sudėtyje esanti kakava, iš kurios visiškai pašalinti riebalai, sudaro mažiau kaip 5 % masės, nenurodyti kitoje vietoje	Tik tie produktai, kurių sudėtyje yra mėsos ir (arba) pieno
ex 1902	Tešlos gaminiai, virti arba nevirti, įdaryti (mėsa arba kitais produktais) arba neįdaryti, taip pat paruošti arba neparuošti kitu būdu, pavyzdžiui, spageti, makaronai, lakštiniai, lazanja, gnocchi, ravioliai (koldūnai), cannelloni; kuskusas, paruoštas arba neparuoštas	Tik tie produktai, kurių sudėtyje yra mėsos ir (arba) pieno
ex 1905 90	Duona, pyragai, bandelės, pyragaičiai, sausainiai ir kiti kepiniai, su kakava arba be kakavos; ostijos ir kalėdaičiai, tuščios kapsulės, naudojamos farmacijoje, plokštieji vafliai ir panašūs produktai	Tik tie produktai, kurių sudėtyje yra mėsos ir (arba) pieno
ex 2004	Kitos daržovės, paruoštos arba konservuotos be acto arba acto rūgšties, sušaldytos, išskyrus produktus, klasifikuojamus 2006 pozicijoje	Tik tie produktai, kurių sudėtyje yra mėsos ir (arba) pieno
ex 2005	Kitos daržovės, paruoštos arba konservuotos be acto arba acto rūgšties, nesušaldytos, išskyrus produktus, klasifikuojamus 2006 pozicijoje	Tik tie produktai, kurių sudėtyje yra mėsos ir (arba) pieno

KN kodas	Aprašymas	Kvalifikavimas ir aiškinimas
ex 2103	Padažai ir jų pusgaminiai (koncentratai); sumaišyti uždarai ir sumaišyti pagardai; garstyčių miltai ir rupiniai bei paruoštos garstyčios	Tik tie produktai, kurių sudėtyje yra mėsos ir (arba) pieno
ex 2104	Sriubos ir sultiniai bei jų pusgaminiai; homogenizuoti sudėtiniai maisto produktai	Tik tie produktai, kurių sudėtyje yra mėsos ir (arba) pieno
ex 2105 00	Grietininiai ir kiti valgomieji ledai, su kakava arba be jos	Tik tie produktai, kurių sudėtyje yra pieno
ex 2106	Maisto produktai, nenurodyti kitoje vietoje	Tik tie produktai, kurių sudėtyje yra mėsos ir (arba) pieno

2 DALIS

2 straipsnio 2 dalies a punkte nurodytų gyvūninių produktų sąrašas

KN kodas	Aprašymas	Kvalifikavimas ir aiškinimas
0511	Kitur nenurodyti arba neįtraukti gyvūniniai produktai; Gyvūniniai produktai, nenurodyti kitoje vietoje, nugaišę gyvūnai, klasifikuojami 1 arba 3 skirsniuose, netinkami vartoti žmonių maistui	
ex 2309	Produktai, naudojami gyvūnų pašarams	Tik naminių gyvūnėlių ėdalas, šunų kramtalai ir rupių miltų mišiniai, kurių sudėtyje yra mėsos arba pieno

Pastabos:

1. 1 skiltis. Kai veterinariniai patikrinimai turi būti taikomi tik tam tikriems bet kuriuo kodu ženklinamiems produktams, o prekių nomenklatūroje tas kodas nesuskirstytas į konkrečius poskyrius, jis žymimas „ex“ (pavyzdžiui, ex 1901: turi būti įtraukti tik tie produktai, kurių sudėtyje yra mėsos ir (arba) pieno).
2. 2 skiltis. Prekės aprašytos taip, kaip nustatyta Reglamento (EEB) Nr. 2658/87 I priedo aprašo stulpelyje. Tolesnis paaiškinimas apie tai, kam tiksliai taikomas Bendrasis muitų tarifas, teikiamas naujausioje pataisytoje to priedo versijoje.
3. 3 skiltis. Šioje skiltyje teikiama išsami informacija apie aptariamus produktus.

II PRIEDAS

1 DALIS

2 straipsnio 1 dalies b punkte nurodytų gyvūninių produktų asmeninės siuntos

Pieno milteliai kūdikiams, kūdikių maistas ir specialus maistas, skirtas medicininiams tikslams, jei šie produktai:

i) neturi būti laikomi šaldytuve prieš juos atidarant;

ii) supakuoti patentuotu prekės ženklu paženklinti produktai, skirti tiesiogiai parduoti galutiniam vartotojui; ir

iii) nepažeista jų pakuotė, išskyrus atvejus, kai tie produktai tuo metu yra vartojami.

2 DALIS

2 straipsnio 2 dalies b punkte nurodytų gyvūninių produktų asmeninės siuntos

Specialus gyvūnų augintinių pašaras, skirtas medicininiams tikslams, jei šie produktai:

i) neturi būti laikomi šaldytuve prieš juos atidarant;

ii) supakuoti patentuotu prekės ženklu paženklinti produktai, skirti tiesiogiai parduoti galutiniam vartotojui; ir

iii) nepažeista jų pakuotė, išskyrus atvejus, kai tie produktai tuo metu yra vartojami.

III PRIEDAS

(Plakatus galima rasti svetainėje: http://ec.europa.eu/food/fs/ah_pcad/ah_pcad_importposters_en.html).

EUROPOS KOMISIJA

Neleiskite infekcinėms gyvūnų ligoms patekti į Europos Sąjungą!

Gyvūninės kilmės produktuose
gali pasitaikyti patogeninių medžiagų,
kurios sukelia infekcines gyvūnų ligas



Į Europos Sąjungą įvežamiems
gyvūninės kilmės produktams numatytos griežtos
procedūros ir veterinarijos tarnybų kontrolė

Keliautojai (*) privalo pateikti šiuos produktus oficialioms kontrolės tarnyboms

(*) Išskyrus keliautojus, kurie nedidelį tokių produktų kiekį asmeniniam vartojimui vežasi iš Andoros, Farerų salų, Grenlandijos, Islandijos, Kroatijos, Lichtenšteino, Norvegijos, San Marino ir Šveicarijos.

Sienos ligų nesustabdo



Jei įvežate mėsos ar pieno produktus per Europos Sąjungos išorės sienas, kyla pavojus sudaryti galimybes išplisti gyvūnų užkrečiamosioms ligoms.

Jei nedeklaruosite, kad turite minėtų produktų, jums gali būti skirta bauda arba galite būti patrauktas baudžiamojon atsakomybėn.

Šie produktai bus konfiskuoti ir sunaikinti jums atvykus.

Tačiau galite įvežti mažus kiekius asmeniniam vartojimui iš Andoros, Kroatijos, Farerų salų, Grenlandijos, Islandijos, Lichtenšteino, Norvegijos, San Marino ir Šveicarijos

EUROPOS KOMISIJA

IV PRIEDAS

3 ir 4 straipsniuose nurodyta informacija

1 dalis — Informacinis lapelis



Neleiskite infekcinėms gyvūnų ligoms patekti į ES!

Gyvūniniuose produktuose gali pasitaikyti patogeninių medžiagų, kurios sukelia infekcines gyvūnų ligas

Dėl ligų patekimo į Europos Sąjungą (ES) pavojaus į ES įvežamiems tam tikriems gyvūniniams produktams taikomos griežtos procedūros. Šios procedūros netaikomos gyvūniniams produktams, vežamiems iš vienos ES valstybės narės į kitą, ir iš Andoros, Lichtenšteino, Norvegijos, San Marino ir Šveicarijos įvežamiems gyvūniniams produktams.

Visi gyvūniniai produktai, neatitinkantys šių taisyklių, atvykstant į ES turi būti atiduodami oficialiai sunaikinti. **Asmeniui, nedeklaravusiam tokių produktų, gali būti skiriama bauda arba jis gali būti patrauktas baudžiamojon atsakomybėn**.

1. **Nedideli mėsos ir pieno bei jų produktų kiekiai (išskyrus pieno miltelius kūdikiams, kūdikių maistą ir specialų maistą arba specialų gyvūnų augintinių pašarą, skirtą medicininiams tikslams)**

   Į ES galima įvežti arba atsiųsti asmenines mėsos ir pieno bei jų produktų siuntas (išskyrus pieno miltelius kūdikiams, kūdikių maistą ir specialų maistą arba specialų gyvūnų augintinių pašarą, skirtą medicininiams tikslams) tik iš Kroatijos, Farerų salų, Grenlandijos ar Islandijos ir jei vienam asmeniui tenkančių produktų svoris neviršija **10 kilogramų**.

2. **Pieno milteliai kūdikiams, kūdikių maistas ir specialus maistas, skirtas medicininiams tikslams**

   Į ES galima įvežti arba atsiųsti pieno miltelių kūdikiams, kūdikių maisto ir specialaus maisto, skirto medicininiams tikslams, asmenines siuntas, tik:

   — iš Kroatijos, Farerų salų, Grenlandijos ar Islandijos, jei vienam asmeniui tenkančių produktų svoris neviršija **10 kilogramų** ir su sąlyga, kad:

      — produktas neturi būti laikomas šaldytuve prieš vartojant,

      — tai yra supakuotas patentuotu prekės ženklu paženklintas produktas, ir

      — pakuotė nėra pažeista, išskyrus atvejus, kai tie produktai tuo metu yra vartojami,

   — iš kitų šalių (išskyrus iš Kroatijos, Farerų salų, Grenlandijos ar Islandijos), jei vienam asmeniui tenkančių produktų svoris neviršija **2 kilogramų** ir su sąlyga, kad:

      — produktas neturi būti laikomas šaldytuve prieš vartojant,

      — tai yra supakuotas patentuotu prekės ženklu paženklintas produktas, ir

      — pakuotė nėra pažeista, išskyrus atvejus, kai tie produktai tuo metu yra vartojami.

3. **Specialus gyvūnų augintinių pašaras, skirtas medicininiams tikslams**

   Į ES galima įvežti arba atsiųsti specialaus gyvūnų augintinių pašaro, skirto medicininiams tikslams, asmenines siuntas, tik:

   — iš Kroatijos, Farerų salų, Grenlandijos ar Islandijos, jei vienam asmeniui tenkančių produktų svoris neviršija **10 kilogramų** ir su sąlyga, kad:

      — produktas neturi būti laikomas šaldytuve prieš vartojant,

      — tai yra supakuotas patentuotu prekės ženklu paženklintas produktas, ir

      — pakuotė nėra pažeista, išskyrus atvejus, kai tie produktai tuo metu yra vartojami,

— iš kitų šalių (išskyrus iš Kroatijos, Farerų salų, Grenlandijos ar Islandijos), jei vienam asmeniui tenkančių produktų svoris neviršija **2 kilogramų** ir su sąlyga, kad:

— produktas neturi būti laikomas šaldytuve prieš vartojant,

— tai yra supakuotas patentuotu prekės ženklu paženklintas produktas, ir

— pakuotė nėra pažeista, išskyrus atvejus, kai tie produktai tuo metu yra vartojami.

4. **Nedideli žuvininkystės produktų, skirtų asmeniniam vartojimui, kiekiai**

Į ES galima įvežti arba atsiųsti žuvininkystės produktų (įskaitant šviežių, džiovintų, virtų, apdorotų arba rūkytų žuvų, tam tikrų vėžiagyvių, kaip antai krevečių, omarų, negyvų midijų ir austrių) asmenines siuntas, tik jei:

— šviežios žuvys yra išdorotos,

— vienam asmeniui tenkantis žuvininkystės produktų kiekis neviršija **20 kilogramų arba vienos žuvies svorio**, priklausomai nuo to, kuris dydis didesnis.

Šie ribojimai netaikomo iš Farerų salų ir Islandijos įvežamiems žuvininkystės produktams.

5. **Nedideli kitų gyvūninių produktų, skirtų asmeniniam vartojimui, kiekiai**

Į ES galima įvežti arba atsiųsti kitų gyvūninių produktų, kaip antai medaus, gyvų austrių, gyvų midijų ir sraigių, siuntas tik:

— iš Kroatijos, Farerų salų, Grenlandijos ar Islandijos, jei vienam asmeniui tenkančių produktų svoris neviršija **10 kilogramų**,

— iš kitų šalių (išskyrus iš Kroatijos, Farerų salų, Grenlandijos ar Islandijos), jei vienam asmeniui tenkančių produktų svoris neviršija **2 kilogramų**.

Atkreipiame dėmesį, kad galima įvežti nedidelius gyvūninių produktų, priskiriamų keletui iš išvardytų penkių kategorijų (1–5 dalis), kiekius, jei jie atitinka kiekvienoje susijusioje dalyje išdėstytas taisykles.

6. **Didesni gyvūninių produktų kiekiai**

Į ES galima įvežti arba atsiųsti didesnius gyvūninių produktų kiekius, jei šie produktai atitinka komercinėms siuntoms taikomus reikalavimus, įskaitant:

— sertifikavimo reikalavimus, nustatytus atitinkamame oficialiame EB veterinarijos sertifikate,

— prekių ir tinkamų dokumentų pateikimo veterinarijos kontrolei patvirtintame ES pasienio kontrolės poste atvykus į ES reikalavimus.

7. **Gyvūniniai produktai, kuriems taikoma išimtis**

Šiems produktams netaikomos pirmiau nustatytos taisyklės:

— duonai, pyragams, sausainiams, šokoladui ir konditerijos gaminiams (įskaitant saldainius), kurie nėra sumaišyti su mėsos produktais arba jais įdaryti,

— maisto papildams, supakuotiems galutiniam vartotojui,

— mėsos ekstraktams ir mėsos koncentratams,

— alyvuogėms, įdarytoms žuvimi,

— tešlos gaminiams ir makaronams, kurie nėra sumaišyti su mėsos produktais arba jais įdaryti,

— sultinių sriuboms ir priedams, supakuotiems galutiniam vartotojui,

— bet kokiems kitiems maisto produktams, kurių sudėtyje nėra šviežių arba apdorotų mėsos ar pieno produktų ir mažiau nei 50 % apdorotų kiaušinių ir žuvininkystės produktų.

8. **Iš saugomų rūšių gyvūnų pagaminti produktai**

Iš tam tikrų saugomų rūšių gyvūnų pagamintiems produktams gali būti taikomi specialūs ribojimai. Pavyzdžiui, eršketų rūšies ikrams taikoma svorio riba — 125 gramai vienam asmeniui.

2 dalis — Vaizdo medžiaga

---

1 dalyje nustatyta informacija gali būti teikiama vaizdo priemonėmis, kaip antai šioje svetainėje Europos Komisijos paskelbta medžiaga:

http://ec.europa.eu/food/animal/animalproducts/personal_imports/index_en.htm

V PRIEDAS

Gyvūninių produktų asmeninių siuntų įvežimo taisyklių įgyvendinimo rezultatų duomenys

1. **Bendroji informacija**				
Valstybės narės pavadinimas				
Ataskaitiniai metai				
Europos bendrijos pasienio punktų skaičius				
2. **Ataskaitiniais metais taikytos priemonės, skirtos informuoti apie gyvūnų sveikatos padėtį, susijusią su gyvūninių produktų asmeninių siuntų įvežimu**				
	TAIP	Jei taip, nurodykite dažnumą	NE	Pastabos
Plakatai				
Vieši pranešimai				
Skelbimai internete				
Papildomi skelbimai				
Kita (nurodyti)				
3. **Šių taisyklių laikymosi užtikrinimas Bendrijos pasienio punktuose**				
3.1 Vykdanti (-čios) institucija (-os)				
3.2 Ataskaitiniais metais taikytos priemonės nelegalioms mėsos ir pieno asmeninėms siuntoms nustatyti				
	TAIP	Jei taip, nurodykite dažnumą	NE	Pastabos
Atsitiktinės patikros				
Tikslinės patikros				
Tarnybiniai šunys				
Skenavimo įranga				
Kita (nurodyti)				

3.3	Jei taikoma, nurodykite trečiąsias šalis, iš kurių atvykę keleiviai dažniausiai buvo tikrinami atliekant tikslines patikras ir nurodykite išsamesnę informaciją, įskaitant atliktų patikrų skaičių ir aptiktų nelegalių asmeninių siuntų kiekį ir rūšį (sąrašas gali būti papildytas)		
Trečioji šalis	Atliktų patikrų skaičius	Aptiktų nelegalių siuntų kiekis ir rūšis	Pastabos
3.4	Ataskaitiniais metais Bendrijos pasienio punktuose keleivių bagaže aptiktų nelegalių mėsos ir pieno siuntų apytikslis bendras skaičius		Pastabos:
3.5	Per ataskaitiniu laikotarpiu Bendrijos pasienio punktuose atliktas patikras keleivių bagaže aptiktų bei konfiskuotų ir (arba) sunaikintų mėsos ir mėsos produktų apytikslis kiekis (kilogramais)		Pastabos:
3.6	Per ataskaitiniu laikotarpiu Bendrijos pasienio punktuose atliktas patikras keleivių bagaže aptiktų bei konfiskuotų ir (arba) sunaikintų pieno ir pieno produktų apytikslis kiekis (kilogramais)		Pastabos:
3.7	Nurodykite penkias trečiąsias šalis, iš kurių ataskaitiniu laikotarpiu atvykusių keleivių bagaže buvo dažniausiai aptiktos nelegalios mėsos ir mėsos produktų bei pieno ir pieno produktų siuntos		
1 šalis			
2 šalis			
3 šalis			
4 šalis			
5 šalis			
Pastabos			
3.8	Per ataskaitiniu laikotarpiu Bendrijos pasienio punktuose atliktas patikras keleivių bagaže aptiktų ir konfiskuotų bei (arba) sunaikintų kitų gyvulinės kilmės produktų (išskyrus mėsą ir mėsos produktus bei pieną ir pieno produktus) apytikslis kiekis (kilogramais)		Pastabos:

4.	**Šių taisyklių taikymas nedidelėms siuntoms, siunčiamoms privatiems asmenims arba užsakomoms nuotoliniu būdu (pvz., paštu, telefonu ar internetu) ir pristatomos vartotojui**				
4.1	Vykdanti (-čios) institucija (-os)				
4.2	Ataskaitiniais metais taikytos priemonės tokioms nelegalioms mėsos ir pieno asmeninėms siuntoms nustatyti				
		TAIP	Jei taip, nurodykite dažnumą	NE	Pastabos
Atsitiktinės patikros					
Tikslinės patikros					
Tarnybiniai šunys					
Skenavimo įranga					
Kita (nurodyti)					
4.3	Jei taikoma, nurodykite trečiąsias šalis, iš kurių įvežtos tokios asmeninės siuntos dažniausiai buvo tikrinamos atliekant tikslines patikras ir nurodykite išsamesnę informaciją, įskaitant atliktų patikrų skaičių ir aptiktų nelegalių siuntų skaičių ir rūšį (sąrašas gali būti papildytas)				
Trečioji šalis		Atliktų patikrų skaičius			
4.4	Ataskaitiniais metais tokiose asmeninėse siuntose aptiktų nelegalių mėsos ir pieno siuntų apytikslis bendras skaičius				Pastabos:
4.5	Per ataskaitiniu laikotarpiu atliktas patikras tokiose asmeninėse siuntose aptiktų ir konfiskuotų bei (arba) sunaikintų pieno ir pieno produktų apytikslis kiekis (kilogramais)				Pastabos:
4.6	Per ataskaitiniu laikotarpiu atliktas patikras asmeninėse pašto siuntose aptiktų ir konfiskuotų bei (arba) sunaikintų pieno ir pieno produktų apytikslis kiekis (kilogramais)				Pastabos:

4.7	Nurodykite penkias trečiąsias šalis, iš kurių ataskaitiniu laikotarpiu siųstose tokiose asmeninėse siuntose buvo dažniausiai aptikti nelegalūs mėsa ir mėsos produktai bei pienas ir pieno produktai		
1 šalis			
2 šalis			
3 šalis			
4 šalis			
5 šalis			
Pastabos			
4.8	Per ataskaitiniu laikotarpiu atliktas patikras tokiose asmeninėse siuntose aptiktų bei konfiskuotų ir (arba) sunaikintų kitų gyvulinės kilmės produktų (išskyrus mėsą ir mėsos produktus bei pieną ir pieno produktus) apytikslis kiekis (kilogramais)		Pastabos:
5.	**Bendrosios pastabos**		

Pateikiama Europos Komisijai ne vėliau kaip iki metų, kurie prasideda iš karto po to, kai pasibaigia kiekvienas metinis ataskaitinis laikotarpis, gegužės pirmos dienos.

Ataskaitinis laikotarpis — nuo sausio 1 d. iki gruodžio 31 dienos.

Surinkta ir apibendrinta informacija pateikiama Europos Komisijos svetainėje:

http://ec.europa.eu/food/animal/animalproducts/personal_imports/index_en.htm

VI PRIEDAS

Asmeniškai importuojamiems mėsai ir pienui taikomų taisyklių įgyvendinimo rezultatų duomenys

PAGRINDINĖ INFORMACIJA

a) Valstybė narė (nurodykite) .....

.....

b) Apytikslis Europos bendrijos pasienio punktų skaičius (nurodykite) .....

.....

c) Ataskaitinis laikotarpis (nurodykite metus) .....

.....

TAIKYTOS PRIEMONĖS, SKIRTOS INFORMUOTI APIE GYVŪNŲ SVEIKATOS PADĖTĮ, SUSIJUSIĄ SU ASMENINIU SIUNTŲ ĮVEŽIMU

Nurodykite kompetentingos institucijos taikytas informavimo apie gyvūnų sveikatos padėtį, susijusią su asmeniniu importu, priemones. Nurodykite ir priemones, ir jų naudojimo dažnumą (pvz., plakatai, vieši pranešimai, papildomi skelbimai ir t. t.).

.....

.....

.....

VYKDYMAS

a) Ataskaitiniu laikotarpiu taikytos priemonės nelegalioms mėsos ir pieno siuntoms nustatyti (ištrinkite nereikalingą):

Atsitiktinės muitinės patikros/tikslinės muitinės patikros/tarnybiniai šunys/skenavimo įranga/kita

Pateikite išsamesnę informaciją apie ataskaitiniu laikotarpiu taikytą nuostatų įgyvendinimo tvarką:

.....

.....

.....

b) Ataskaitiniu laikotarpiu Bendrijos pasienio punktuose keleivių bagaže aptiktų nelegalių mėsos ir pieno siuntų apytikslis bendras skaičius: ..... **(nurodykite)**

c) Per ataskaitiniu laikotarpiu Bendrijos pasienio punktuose atliktas patikras keleivių bagaže aptiktų bei konfiskuotų ir (arba) sunaikintų mėsos ir pieno produktų apytikslis kiekis:

— ..... kg mėsos ir mėsos produktų

— ..... kg pieno ir pieno produktų

d) Nurodykite penkias trečiąsias šalis, iš kurių ataskaitiniu laikotarpiu atvykusių keleivių bagaže buvo dažniausiai aptiktos nelegalios mėsos ir pieno produktų siuntos:

.....

.....

.....

e) Jei taikoma, nurodykite trečiąsias šalis, iš kurių atvykę keleiviai dažniausiai buvo tikrinami atliekant tikslines muitines patikras ir nurodykite išsamesnę informaciją, įskaitant atliktų patikrų skaičių ir aptiktų nelegalių siuntų skaičių ir rūšį:

.....

.....

.....

Pateikiama Europos Komisijai ne vėliau kaip iki metų, kurie prasideda iš karto po to, kai pasibaigia kiekvienas metinis ataskaitinis laikotarpis, kovo pirmos dienos.

Ataskaitinis laikotarpis — nuo sausio 1 d. iki gruodžio 31 dienos.

VII PRIEDAS

Atitikmenų lentelė

Reglamentas (EB) Nr. 745/2004	Šis reglamentas
1 straipsnio 1 dalis	—
1 straipsnio 2 dalis	—
1 straipsnio 3 dalis	2 straipsnio 1 dalies a punktas
1 straipsnio 4 dalis	1 straipsnio 2 dalis
2 straipsnis	2 straipsnio 1 dalies b punktas 2 straipsnio 3 dalies a punktas
3 straipsnio 1 dalis	3 straipsnio 1 ir 2 dalys
3 straipsnio 2 dalis	4 straipsnis
4 straipsnio 1 dalis	5 straipsnis
4 straipsnio 2 dalis	6 straipsnio 1 dalis
4 straipsnio 3 dalis	6 straipsnio 2 ir 3 dalys
5 straipsnio 1 dalis	7 straipsnis
5 straipsnio 2 dalis	V ir VI priedai
6 straipsnis	—
7 straipsnio 1 dalis	11 straipsnis
7 straipsnio 2 dalis	11 straipsnis
7 straipsnio 3 dalis	—
I priedas	II priedas
II priedas	III priedas
III priedas	IV priedas
IV priedas	V ir VI priedai
V priedas	I priedas